

BIULETYN KOWIEŃSKI WILBI

WILEŃSKIE BIURO INFORMACYJNE (WILBI) ZAMKOWA 3-3

Nr.

Wilno, dnia 23 czerwca 1930 roku.

284.

Treść numeru:

II. ZAGADNIENIA GOSPODARCZE.

Dział. Str.

- | | | |
|---|-----|----|
| 1. Wywiad premjera Tubelisa o sytuacji gospodarczej w Litwie.- | II. | 1. |
| 2. Konferencja gospodarza państw bałtyckich.- | " | 2. |
| 3. Prasa kowieńska o konferencji gospodarczej państw bałtyckich.- | " | 4. |
| K r o n i k a . | | |
| 4. Eksport i import litewski w maju r.b.- | " | 4. |
| 5. Stan zasiewów.- | " | 4. |

---o0o---

Treść numeru

II. ZAGAIENIA GOSPODARSTWA

Dzieln. 284.

- I. Wywiad prasowy: 1. Wywiad prasowy z wytwórcy gospo-
darstwa w Wilnie.
- II. 2. Kształcenie gospodarstwa państwa państwowej.
3. Sprawy kowalstwa o kowalstwie gospodarczej
państwa państwowej.
- 4. 4. Raport i raport literatury w kraju r.p.
5. 5. Stan założeń.

---00---

II. ZAGADNIENIA GOSPODARCZE.

Wywiad premiera Tubelisa o sytuacji gospodarczej w Litwie.

W wywiadzie z korespondentem "Idische Stimme" premier i minister skarbu p. Tubelis dał ocenę sytuacji gospodarczej Litwy w ciągu ostatnich lat i perspektywę na przyszłość. Przedewszystkiem wskazał on na szereg czynów w życiu gospodarczym. W 1929 roku Litwa w obrocie swym z zagranicą miała czynny bilans handlowy na sumę 23 milj.lt. Aktywa zostały osiągnięte nie tylko przez ~~zwiększenie eksportu~~ zmniejszenie importu, ale również przez zwiększenie eksportu mimo złych koniunktur na światowym rynku gospodarczym dla litewskiego zboża i lnu. Akcja budowlana zwłaszcza się w kraju rozwinęła i na cele jej wydano do 70 milj.lt. Ruch towaru na kolejach mimo konkurencji ze strony autobusów osiągnął 1,9 milj.lt. i przewyższa cyfrę z roku ubiegłego o 32 %. Ruch statków na rzekach i w porcie nie tylko przewyższył stan przedwojenny, ale pod względem zarejestrowanej pojemności /przeszło 1 miliona tonn/ przewyższył również wszystkie lata ubiegłe. Wpływy od podatku dochodowego osiągnęły 7,2 milj.lt. w porównaniu z 7,2 milj.lt. w 1928 roku i o 43 % więcej w porównaniu z 1926 r. Analogicznie wzrosły również wszystkie inne dochody państwa - o 19 milj.lt. w porównaniu z r.1928 i o 43 % w porównaniu z r.1926. Pozytywy dochodu w litewskich instytucjach kredytowych wzrosły od 175 do 215 milj.lt. Liczba świadectw przemysłowych fabryk i warsztatów w porównaniu z rokiem ubiegłym wzrosła o 4 %.

Te obiektywne fakty wskazują na rozwój żywotnych sił narodu we wszystkich dziedzinach. Zadaniem rządu jest jaknausilniej rozwój ten popierać.

Na pytanie, jak rząd zamierza realizować swój program gospodarczy, premier Tubelis wyjaśnił, iż rząd daleki jest od etatyzmu i unika krępowania życia gospodarczego, nie uważa jednak za wskazane całkowicie zrezygnować tu ze swego wpływu. Oszczędnościowa polityka rządu zezwoliła rządowi nagromadzić w kasie państwowej większe kapitały, które umożliwią wykonanie szerokiego programu podniesienia stanu kraju do poziomu europejskiego. Program gospodarczy rządu jest już częściowo ustalony i zostanie wprowadzony w życie.

Najwyższym punktem tego programu jest zagadnienie produkcji. Rząd zamierza podnieść dochodowość rolnictwa. Dążąc do tego, przedewszystkiem zabiega o zwiększenie ilości ziemi uprawnej. Jak dotąd, osuszono 100.000 ha. W roku bieżącym przewidziana jest melioracja 40-45 tys. ha. Obecnie urodzaje w kraju są nieznaczne, stanowią one 20 cent. na hektar. Rząd dąży do tego, aby się suma ta zwiększyła o 50 %. Perspektywy pomyslnego eksportu zboża nie są jednak nadawalające. Krajowe zapasy zboża powinny być użytkowane dla hodowli bydła. Gospodarstwo mleczne i hodowla bydła mają się stać w najbliższej przyszłości podstawą krajowego rolnictwa. Sama ich produkcja nie jest dostateczna. Trzeba również się troszczyć o rynek zbytu dla tych produktów. Naturalnym rynkiem dla bydła krajowego i jego produktów są Niemcy, na które przypada 79 % całego litewskiego eksportu. Ale w ostatnich czasach Niemcy systematycznie podnoszą cło wwozowe na produkty. Rząd będzie się troszczył o wyjednanie od Niemiec minimum eksportu bydła, mięsa i masła i swobodny tranzyt tych produktów. W przyszłości rząd będzie również zabiegał o stworzenie rynków zbytu w Anglii, Francji, ~~Niemczech~~, Belgii, Anglii i w innych państwach. Według planu rządu, w najbliższych trzech latach eksport ma być zwiększony od 300 milj. do 600 milj. Jednocześnie z podniesieniem rolnictwa rząd będzie dokładał starań wydzwignięcia przemysłu na wyższy poziom: Przemysły tytoniowy, zapakczany, gorzelniany, drzewny i cegielniczy, tudzież wytwórczość cukierków prawie całkowicie pokrywają potrzeby rynku miejscowego. Przemysł włókienniczy wydatnie się rozwija. To samo obserwuje się również w wytwór-

1948.11.11 - 0841.VI.58

1948.11.11

1948.11.11

1948.11.11

1948.11.11

1948.11.11

1948.11.11

czości chemicznej. W najbliższych latach zostanie zbudowana papiernia, która zaspokoi część miejscowych potrzeb. W przyszłym roku ma być zbudowana cukrownia, nieco później huta szkłana i fabryka cementu.-

K o n f e r e n c j a g o s p o d a r c z a p a ń s t w b a ł t y c k i c h .

16-go czerwca w Kownie została otwarta konferencja gospodarczych organizacyj państw bałtyckich. Wzięli w niej udział przedstawiciele uniwersytetu oraz szereg osób ze świata gospodarczego. Przemówienie powitalne wygłosił szef delegacji litewskiej prezes Izby handlowo-przemysłowej inż. Dobkiewiczius. Podkreślił on, iż Łotwa, Estonja i Litwa bez pomocy zagranicy zorganizowały życie gospodarcze swych krajów, walczyły o niepodległość, a po zakończeniu walk wysunęły ideę współpracy gospodarczej Łotwy, Estonji i Litwy. Idea ta przybrała oficjalną formę t.zw. klauzuli bałtyckiej, która jest oficjalną deklaracją państw bałtyckich, wskazującą na dążność do odnalezienia dróg dla wspólnej współpracy gospodarczej. Łotwa i Estonja zamierzały zawrzeć unję celną, sporządzono w tym celu odpowiedni układ, pozostał on jednak tylko oficjalną deklaracją. Litwa od początku była zdania, że wprowadzenie w życie klauzuli może nastąpić tylko powoli i stopniowo przy wzajemnem udzieleniu ulg w handlu zagranicznym. Obecnie Litwa przygotowuje się do zawarcia układu handlowego z Łotwą i Estonją.

Po krótkim przemówieniu kierownika delegacji łotewskiej prezesa komitetu giełdy ryskiej prof.Birkahma, zabrakł głos kierownik delegacji estońskiej, generalny konsul Fuhik, który wskazał, jak na główny cel konferencji, na uzgodnienie interesów gospodarczych trzech państw bałtyckich. Po przemówieniach kierowników trzech delegacyj nastąpiły powitania przedstawicieli rządów państw biorących udział w konferencji. Pierwszy przemawiał premier litewski i minister skarbu Tubelis, podkreślając doniosłe znaczenie współpracy gospodarczej dla Łotwy, Estonji i Litwy i dając wyraz przekonaniu, iż obecna konferencja może wiele zdziałać w kierunku zbliżenia gospodarczego trzech państw bałtyckich. Po premierze krótkie przemówienie wygłosił minister spraw zagranicznych dr. Zaunius, który w zwołaniu tego rodzaju konferencji upatrywał dążność do stworzenia ententy państw bałtyckich w dziedzinie życia gospodarczego. Po przemówieniu ministra Zauniusa zabrakł głos pełnomocny minister Łotwy w Kownie Lepinsz. Podniósł on wielkie znaczenie konferencji i zaznaczył, iż państwa bałtyckie w swej pracy nad utworzeniem współpracy gospodarczej mogą brać przykład z Zachodniej Europy, która szybko kroczy do likwidacji nienormalnego stanu gospodarczego.

Ostatni z ze strony rządów państw biorących udział w konferencji przemawiał pełnomocny minister Estonji w Kownie p.Laretei. Wskazał on między innymi, iż tylko konsekwentna i wytrwała praca nad rozwiązaniem zagadnień gospodarczych państw bałtyckich może przyspieszyć przysiałą współpracę gospodarczą tych krajów.

Po przemówieniach przedstawicieli rządów konferencję witali: rektor uniwersytetu litewskiego prof. Czeciński i w imieniu magistratu miasta Kowna - burmistrz Wilejszys, pozm przystąpiono do wyboru prezydjum, w skład którego weszli: ze strony Litwy inż. Dobkiewiczius, jako przewodniczący i p.Paktuszka, jako sekretarz; ze strony Łotwy - kierownik delegacji prof.Birkahm oraz sekretarz p.Held; ze strony Estonji - konsul generalny p.PUhk oraz sekretarz p.Groman.

Po ukonstytuowaniu się prezydjum zostały wygłoszone referaty, obejmujące całokształt zagadnień gospodarczych państw bałtyckich, na czem zakończono pierwszy dzień obrad konferencji. W drugim dniu obrad wywiązały się dyskusje na temat wygłoszonych referatów. W sprawie referatu p.t."Dzieje rozejmu celnego i klauzula bałtycka", zebranie uchwaliło rezolucję, by organizacje gospodarcze państw bałtyckich, mając na oku ogólna dążenie w Europie do stabilizacji i

1930. IV. 27. 11. 1930. r. 11. 1930. r.

В настоящее время в связи с изменением курса рубля и падением цен на сырьевые материалы, а также ввиду необходимости выполнения работ по восстановлению поврежденных объектов, в целях экономии средств предлагается:

1. Ввести в эксплуатацию ранее приобретенные материалы.

2. Провести ревизию складов сырья и материалов.

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9
- 10
- 11
- 12
- 13
- 14
- 15
- 16
- 17
- 18
- 19
- 20

1930. IV. 27. 11. 1930. r. 11. 1930. r.

В настоящее время в связи с изменением курса рубля и падением цен на сырьевые материалы, а также ввиду необходимости выполнения работ по восстановлению поврежденных объектов, в целях экономии средств предлагается:

1. Ввести в эксплуатацию ранее приобретенные материалы.

2. Провести ревизию складов сырья и материалов.

3. Провести ревизию складов готовой продукции.

4. Провести ревизию складов инструментов и приспособлений.

5. Провести ревизию складов запасных частей.

6. Провести ревизию складов топлива и энергии.

7. Провести ревизию складов смазочных материалов.

8. Провести ревизию складов химических реактивов.

9. Провести ревизию складов лекарственных препаратов.

10. Провести ревизию складов продовольствия.

11. Провести ревизию складов одежды и обуви.

12. Провести ревизию складов мебели.

13. Провести ревизию складов книг и документов.

14. Провести ревизию складов архивных документов.

15. Провести ревизию складов картин и фотографий.

16. Провести ревизию складов музыкальных инструментов.

17. Провести ревизию складов спортивного инвентаря.

18. Провести ревизию складов хозяйственного инвентаря.

19. Провести ревизию складов канцелярских принадлежностей.

20. Провести ревизию складов прочих материалов.

pacyfikacji celnej, zwróciły się do swych rządów z konkretnymi propozycjami skierowania klauzuli bałtyckiej z martwego punktu na nowe tory, rozwiązanie bowiem tego zagadnienia jest rzeczą wielkiej doniosłości. W sprawie referatu p.t. "Państwa i organizacje gospodarcze" została uchwalona rezolucja, zaznaczająca, iż zbyt daleko posunięta centralizacja państwa, gdy wszystkie sprawy gospodarcze są rozwiązywane tylko przez organ polityczny - parlament, grozi wielkim niebezpieczeństwem dla życia gospodarczego kraju i nie może zapewnić mu normalnego rozwoju. Same organy gospodarcze zdolne są do zapewnienia warunków rozwoju życia gospodarczego i do wyzwolenia zagadnień gospodarczych od polityki. Ponadto, rozumna i celowa współpraca organizacji państw bałtyckich jest najważniejszym czynnikiem, prowadzącym do zbliżenia gospodarczego tych państw.

Następny referat o nieuczciwej konkurencji zrodził rezolucję, wskazującą, iż nieuczciwa konkurencja grozi normalnemu rozwojowi życia gospodarczego w kraju i należy z konkurencją taką walczyć. Najlepszym środkiem do walki z nieuczciwą konkurencją jest racjonalizacja produkcji, mogąca zapewnić jej potaniecie. Ponieważ warunki pracy jeszcze nie pozwalają na znaczne zmniejszenie cen produkcji, należy więc walczyć z nieuczciwą konkurencją drogą ceł ochronnych, niższej taryfy za przewożone towary, premij wywozowych i t.p. Zgromadzenie zaleciło przytem, by w walce ze szkodliwą konkurencją organizacje gospodarcze wspierały państwa. Ponadto należy podążać za przykładem Estonji, która drogą specjalnego ustawodawstwa stara się zwalczać to zło.

Po referacie na temat badań koniunktury gospodarczych w krajach bałtyckich, konferencja uznała za słuszne, by w tej dziedzinie został utworzony wspólny instytut dla trzech krajów bałtyckich. Ponadto konferencja uznała za konieczne, by w pracy rządu nad badaniem koniunktury gospodarczych kraju państwa współpracowały z organami gospodarczymi i aby centralny organ dla badania koniunktury miał pół-rządowy charakter. Dalej konferencja uznała za wskazane dążyć do wymiany fachowych sił technicznych, na zwrócenie odpowiedniej uwagi na ~~szkolenie~~ wykształcenie i przygotowanie młodzieży do pracy technicznej.

W sprawie stosunków gospodarczych państw bałtyckich konferencja wypowiedziała się za zblizeniem wzajemnym między krajami bałtyckimi, za ~~istotną~~ ideą ujednostajnienia systemu pieniężnego, za usunięciem sztucznych przeszkód, hamujących wymianę towarów. Oprócz tego konferencja wypowiedziała się za zawarciem układów handlowych z uwzględnieniem klauzuli bałtyckiej i wreszcie uznała za wskazane dążyć do ujednostajnienia ustawodawstwa krajowego w państwach bałtyckich, co mogłoby ze swej strony przyspieszyć unję gospodarczą trzech państw.

W sprawie referatu o kierunku polityki celnej państw bałtyckich konferencja ustaliła rezolucję, iż uznaje potrzebę stabilizacji w stosunkach gospodarczych państw bałtyckich, a przede wszystkim w dziedzinie celnej, która jest jednym z najważniejszych czynników życia gospodarczego wszystkich krajów. Ponadto konferencja uważa za wskazane, by te produkty, które są tymczasem wytwarzane tylko w jednym z trzech krajów bałtyckich miały zapewniony swobodny wóz do pozostałych dwóch krajów. Oprócz tego, konferencja wypowiedziała się za przystąpieniem państw bałtyckich do konwencji genewskiej w sprawie porozumienia celnego. Ostateczna rezolucja w tej sprawie nie została uchwalona, gdyż Litwa dotąd jeszcze nie przystąpiła do tej konwencji.

Z kolei konferencja wypowiedziała się za ujednostajnieniem ustawy o patentach w krajach bałtyckich, pozatem zaleciła zebrać wyczerpujące materiały, dotyczące tej ustawy i na następnej konferencji organizacji państw bałtyckich wystąpić z bliższem omówieniem standaryzacji wyrobów i ochronie patentów w państwach bałtyckich. Dalej konferencja wypowiedziała się za ujednostajnieniem ustaw krajowych o firmach i uznała, iż należy dążyć do ściślej współpracy w dziedzinie rozwoju floty morskiej, portów oraz handlu morskiego. Ponieważ jednak chwilowo są jeszcze w poszczególnych krajach odrębne

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is scattered across the page and is mostly illegible due to fading and low contrast.

warunki i polityczne i gospodarcze, trudno będzie tę ideę zrealizować i rozwój na morzu może przybierać pewne odrębne formy w każdym z krajów. Pozatem konferencja wypowiedziała się za potrzebą wspólnego towarzystwa dla spraw żeglugi i handlu morskiego, za utworzeniem placówki do odnawiania i remontowania statków i za ścisłą współpracą w dziedzinie polityki agrarnej w krajach bałtyckich.

Po wysłuchaniu wszystkich referatów oraz przyjęciu szeregu rezolucyj, trzecia konferencja organizacyj państw bałtyckich została zakończona.-

Prasa kowieńska o konferencji gospodarczej państw bałtyckich.

"Lietuvos Aidas" Nr.136 z dn.18.VI.1930 r. Art.p.t."Po zakończeniu trzeciej gospodarczej konferencji bałtyckiej".Streszczenie:

Korzyść ze współpracy gospodarczej trzech państw jest wyraźna. Jest to naszym elem. Zadaniem narad i konferencji jest znalezienie drogi do tego celu. Naturalnie, nie jest to ani szybka ani łatwa praca. Wymaga ona czasu, przygotowania, głębokich studjów. Zjazd tak wysoce wykwalifikowanych ludzi, jakich mieliśmy zaszczyt podejmować obecnie u siebie, może wpłynąć znacznie na osiągnięcie tego celu. Tylko takie kompletne gremjum może znaleźć zarówno formuły współpracy, jak i wskazać drogi, któremi powinniśmy iść do realizacji tych formalności. Czekałmy więc też wyników jego pracy.-

"Rytas" Nr.135 z dn. 17.VI.1930 r. Art.p.t."Wobec zebrania się konferencji gospodarczej". Streszczenie:

Niestety, prace nad zbliżeniem gospodarczym państw bałtyckich szkodzą wielce rozmaite rozważania dyplomatów państw bałtyckich. W dyplomacji zbyt często się zapomina, że dobrobyt gospodarczy jest większą gwarancją niepodległości państwa, niż wątpliwa pięść militarna sąsiada. Głaskanie zaś pięści, która w dodatku jest zwrócona przeciwko jednemu z tych trzech państw, jest naprawdę nieszczególnym środkiem zbliżenia. Nasi gości Łotysze i Estończycy darują, jeśli tu nie mając całkiem na celu robienia im przykrości, przypomnimy, że oficjalne zbratanie się dyplomacji łotewskiej z Polakami lub wizyta prezydenta estońskiego w naszej okupowanej stolicy - Wilnie /coprawda podobnie niepiękne względem nas postąpił Włoch Grandi, odwiedzając okupowane przez Polaków nasze Druskieniki/ - są faktami bolesnymi dla narodu litewskiego.

Zwiny jednak nadzieję, iż iluzje naszych sąsiadów co do znaczenia naszego sąsiada południowego, a naszego wroga, rozporoszą się i że realne interesy krajowe i ich własna dyplomacja zmuszą do zmiany orientacji.-

Eksport i import litewski w maju r.b.
Eksport litewski w maju r.b. wyniósł 27,7 milj.lt. wobec 21,1 milj. lt. w roku 1929; import zaś wyniósł 27,3 milj.lt. wobec 29,3 milj. lt. w roku 1929. W ten sposób nadwyżka eksportu nad importem w maju wyraża się cyfrą 0,4 milj.lt. W ciągu czterech miesięcy r.b. eksport wyniósł 133,7 milj.lt., import zaś - 124,4 milj.lt. Aktywa bilansu handlu zagranicznego w ciągu 5-ciu miesięcy wyniosły 9,3 milj.lt.-

Stan zasiewów. Według oficjalnego komunikatu, w porównaniu z ubiegłą wiosną stan zasiewów oziminy przedstawia się w całym kraju o 0,4 - 0,7 punktów lepiej. Obszar zniszczonych zasiewów oziminy, który wypadnie odsiać, wynosi około 500.000 ha. W roku ubiegłym wynosił 13.100 ha. Zasiwy zboż jarych zakończyły się 15-20 maja. Siew lnu i sadzenie ziemniaków potwały do czerwca.-

Faint, illegible text at the top of the page, possibly a header or introductory paragraph.

Second block of faint, illegible text in the middle section of the document.

Third block of faint, illegible text at the bottom of the page, possibly a conclusion or footer.